

طِرول یحود

حبر دَو طِرول نغعل

بِنْدَط طِرول نغعل وَن یحود مِزِراو یاکب مِزِراو پلس المسیح، ا وَنْدِی
طِرول نغعل دُوب 56-76 غَط دِنغَل پلس، ک یحود اِکْتِن اِیاد اِک
بِیْتَس اِکْتِن، وَاَت دُون تَکِب پلس نغیرت اِکْتِنل فُورِ اِ سِمِطِنِی پ
مِزِ پلس دَو جِیکِ غونغ ک الله حَکِب پ نغِن وَطْکِ کُوب ط مَبوطا
ا فُورِ، پ شَفْتَر ک لِلا پ پلس اِکْتِنِی، پ اِکْتِو اِر جَنب نَب المسیح
وَط، پ مِبلَندرِ

1 مَن وَن یحود، مَشَط پلس المسیح، مِزِراو یاکب م وَنْدِنغَن طِرول
نغعل، اَنن پ الله یاک م دَو یَط نَد، پ پلس المسیح سَرِنَت 2 یِرْمِنْد
ا جَم اِ یِد پِلْدِنوغَن

مُودِب فُورِ

3 اَنن پ نغَطْم، غونغ اِ م یَطْنوم وَنْدِنغَن دَو کَسَنْدَم مَبطن اِن فُورِ اَمَّا
م یِی اِحان م وَنْدِنغَن نغَم م سِمِطِنغَن نغَطْن ک مِباوْتَن وَطْکِ نَدِنن
اِکْتِنل نغَل الله حَکِیْن نَد غَع تَن 4 م وَع طُعْم نغَم وَپ یَمِ نَبِی نَدِر
مُوطن اِ سَوطِ پ کُلْتا الله، اِ پ مِیع الله یافْتَبِجَن حَکِب، نغَم نِن اِن

نَغْطُ كَ وَطَكِ حَكَبْ. پ نَغْيِي مَوْطِ مَبْطُنْ جَوْمِرَاو مَبْطُنْ غَعَتْ تَنْ
م نَعُوْدُنْ، پَسُ الْمَسِيْحُ. اَيَاچِ بِنْدَاچِ كُ نَبْ مَبِجِ طُمْ تَهْيِيْبِ كَيْتِ
كَلْكَ.

5 كُو نَدِ اَنْ نَجَادَكِ اَنْ اَنْدِ فُو فِي طُعْمِ، اِمِ يَطِ مِ سِفْتَرَنْعَنْ وَيَكِ
جَوْمِرَاو حَسْنِي يَمِبِ اِسْرَاعِيْلِ دَغِ لِيْدِ مَسْرَهْ اَمَّا غَطْ طُنْ اُ حَلَكِي پ
كُوْلَا كَمْ. 6 شِفْتَرِي مَلَاعِكَجَنْ پِ شُرَايِ مَنَعُ لَامُ مَبِّ، اَمَّا پِ اَلِ تِ پِ
نَجُوْطِي. اَللّهُ سُرِيْپِ حَرِيْبِ بَغِ نَجْمَنْدِ طِ حَا اَبْدَا نَدْرِ نُوْرِ كَلْبِدِ. اِ پِ مَبِي نَا
يَلْبَدِ مَوْنِدِ نَدِ كَيْتِ. 7 نَنْ مَا، يَمِبِ غَرِيْچِ سَدَمْ اِ غَمُوْرِ اِ غَرِيْچِ غَنْطِ حَادِ
مَاجِ پِ نَتِيْ كَجِ مَبِّ وَطَكِ كُوْبِ بَنْفِيْطِ بِ لُوْطِ اِ نَجِيْنِ. نَعَمْ نَنْ پِ
كَلْكَرَامِ حَيْتِ نَبِغِ يَفْتَا حَا اَبْدَا نَعَمْ طُمْ وَرَتْ مِسَالُ تِ كُوْمِيْ.

8 نَنْ مَا، تَنْبِ نَدْرِ مَوْطُنْ پَنْ. اِ پِ مَبْنِ بَلِ مَبِّ نَعَمْ. اِ پِ مَبِجِ طُمْ وَعِيْپِ
پِ نَغْطِ نَنْ نَدْرِ كِيْطَلْ. اِ پِ نَغْيِي تَكْكَ لَامِيْپِ، اِ پِ كُطْ مَلَاعِكَجَنْ
اَللّهُ. 9 كُو مِيْكَاعِلْ اَرْدِيْطِ مَلَاعِكَجَنْ وَطَايِ نَنْ. اِ شَرْلِ كُ اِ پِدُوْتَرَتْ اِ
شَيْطَنْ دُو بَنْدُ مَوْسِ كُ مَائِيْ، اُ مَوْنَبَايِ حُوْرِ مَآكُ اُ حَبَنْ شَيْطَنْ نَدْرِ
حَالِ بَلِجِ. كُ اَوْعِ تَنْ وَنِ، «جَوْمِرَاو حَبْتَمَا!» 10 اَمَّا يَمِبِ پَنْ طُنْ. اِ پِ
كُطْ فُو كُ پِ قَامَايِ. اِ پِ نَغْطِ كُ بَلِ مَبِّ نَغْطِ بِ مَرْبِ لَدَهْ كَنْجَمْ
وَنْ كُ يَارْتِپِ نَدْرِ حَلِكِيْ. 11 پِ مَبْنِيْ! پِ تَكِيْ نَغْكَ كَيْنِ. پِ نَتِيْ اِرِ
چِيْرِ بَلَعَمْ نَعَمْ سُوْنِ شَبْدَهْ نَنْ نِ كُوْرِ وَيَزِ كُ اَللّهُ وَعِ، نَنْ كَمِبِ مَآ پِ نَغْيِيْرِ
كُ اَللّهُ وَعِ. نَعَمْ نَنْ، پِ كَلْكَيْ. 12 يَمِبِ پَنْ طُنْ. اِ پِ بَشْمَنْعَنْ شَرْلِ نَبَلِ

بِ يَمِّدَتِ اِمَّا مَوْطَنُ اَمَّا كَمَّ بِ سَمْتَتَا، اِبْ نَدْرُ كَج مَبِّ تَنء اِبْ نَدِّ اِبْ اِبْنِدْ نَدِ جُنْدُ حَشِّ نَدِيْمَ تَبَّيء اِبْ نَدِّ اِبْلَطِ ب نَدِمَتَا كُو اِشْرَلْ رِمُكِي، طَوْفَاطِ، بَاتْبُء ¹³ اِبْ نَدِّ اِبْ غَلُوَطِ نَدِيْمَ مَائِي، كُ سَمْتِنِي طُم ب نَغَطِ اِبْ اُمُوْبُ غُوْفء اِبْ نَدِّ اِبْ كُوْبِ غِيْلَتُوَطِ، طُم سَرِيْنِكِبْ يُوْرُ كَلْبِدْ حَا اِبْدَاء ¹⁴ اِبْنُكُ دِيَاطِ جَاْمُوْجِ جُوْلَطِطِ غَطِ اَدَمِّ، اُ وَطِي اَنْبَاكُ دُو مَبِّ، اُ وِعِي، «رَطْم»، جُوْمَرَاوُ وِرْدِي اِبْ مَلَاَعِكَبْنِ مَوْطَمِ ب لِمَتَاكُ، ¹⁵ نَغَمُ اُ وَطْنِ كُوْمِي كِيْتء اُ تَبْنِ فُوْبِ تَكَايِ اَللّٰه كِيْت نَغَمِ كُوْبِ مَبِّ ب شِيْ كَلُّ اَللّٰه ب ب نَغَطِ، اِبْ فُوْ حَاَلَاَجِ كَلُّطِ طِ غَطُوْبِ حَكْبِ ب كَلْتَا اَللّٰه مَبِّ دُو مَاكُء»

¹⁶ بِيْعِ يَمِّ ب مَبْتَتُوْبِ، كُو نَدِي اِبْ نِعَعِ بُوْفُلْ وِبء اِبْ تَكَّ سُوْوَجِ مَبِّ كَلُّطِء اِبْ مَبِّ حَاَلَاَجِ مَوْنِكِ كَج مَبِّ، اِبْ مَبْنِ يَمِّ حَاَلَاَجِ بِلَطِ نَغَمِ ب كَبْ كُ ب نَغَطِء

وَعْنِكِ

¹⁷ اَمَّا اَنْنِ ب نَغَطْمِ، تَعِ اَنْ نَعَجْتُ كُ لَلَاِبِ جُوْمَرَاوُ مَبْلُنِ بِلْسُ الْمَسِيْحِ مَبْعُوْء ¹⁸ ب مَبْعِيْنِ، «اِبْلَطِ رِعُكِ دُوْنِيَارِ يَمِّ جِكْتُوْبِ مَبْرِيْتِ، تَكْرَنُوْبِ سُوْنِ مَبِّ كَلْنُغِ نَغِ شِيْ كَلُّ اَللّٰهء» ¹⁹ كَمَّ نَغْنِ غَدُوْبِ سِنْدِرِكِ حَكْبِدْ تَكْبِ بِلْسُء يَمِّ هُنْ ب تَكُوْبِ كُ بَلِي مَبِّ نَغَطِء ب نَغَلَا رُوْحِ اَللّٰهء ²⁰ اَمَّا اَنْنِ ب نَغَطْمِ، شَمْبَطِنِي كَج مَوْطَنُ دُوْ حُوْلَاْرِ مَوْطَنُ بَشِنِيْبِدِء

نَغَطِي دُعَارِ نَدْرٍ بَوِّطَ رُوحُ اللَّهِ. 21 نَجُوطِي نَدْرٍ يَدِّ نَبِّ اللَّهِ وَطَنِعِنُ، كَطُوطُنُ
 يَرْمِنْدُ جُومَرَاوِ مِبْطُنِ يَلْسُ الْمَسِيحُ كُكَيْنْدُ يَتِكِ كِ رِعَتَاءُ
 22 نَجْرَمِنِّي غُودِبِ سَكْ. 23 كِسِنِّي وَبِ بَ أَنْ مِبْرَتَنْبِ دَغِ نَدْرٍ حَيْبِ.
 وَبِ بُو نَجْرَمِنْبِبِ! كَلَلْ. أَمَّا نَغَطِي حَا مَا كَلْبِ مِبِّ طِ سُونُ مِبِّ نَغِ حَكِّ
 وَنْ.

دُعَارِ شَكِينْدِ

24 پَتُورِ تَبَّتْ تَ باوِيَطِ سُرْكَعِنُ تَعِ نَجْنَنْ، أَوَدَعَنْ يَلْسُ بَدْنُغَلِ مَاكُ
 أَنْ نَغَلَا غُطْمُ كُ وُوطَا، أَنْ نَبِّي يَلْطُمُ نَاعِ سَطَّ. 25 كَنْكُ تَنْ وَنِ اللَّهِ،
 كَنْكُ بُو وَنِ كَسْنُوعِنِ بَرَكِ جُومَرَاوِ مِبْطُنِ يَلْسُ الْمَسِيحِ. بَدْنُغَلِ، إِمْنُغُ،
 إِبُوطِ، إِلَامُ تَبَّتْ تَ مَاكُ دَغِ فُطُودِ! جُونِ! حَا أَبَدَا! أَمِنْ.

سَلُّ كِ الْكُوَلَّ

Fulfulde, Nigerian: سَلُّ كِ الْكُوَلَّ New Testament

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Fulfulde Caka Nigeria

Contributor: WBT Central Zone

© 2011 Bible League

All rights reserved.

2020-11-19

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

4125100b-09a9-5222-bb42-01a54c1dcb92